

**Talba għal deċiżjoni preliminari mressqa mill-High Court of Justice Queen's Bench Division (Administrative Court) (ir-Renju Unit) fit-22 ta' Lulju 2010 — The Air Transport Association of America, American Airlines, Inc., Continental Airlines, Inc., United Airlines, Inc. vs The Secretary of State for Energy and Climate Change**

(Kawża C-366/10)

(2010/C 260/12)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

**Qorti tar-rinviju**

High Court of Justice Queen's Bench Division (Administrative Court).

**Partijiet fil-kawża principali**

*Rikorrenti:* The Air Transport Association of America, American Airlines, Inc., Continental Airlines, Inc., United Airlines, Inc..

*Konvenut:* The Secretary of State for Energy and Climate Change.

**Domandi preliminari**

(1) Jistghu jkunu invokati r-regoli tad-dritt internazzjonali li ġejjin sabiex tkun ikkontestata l-validità tad-Direttiva 2003/87/KE <sup>(1)</sup> kif emendata bid-Direttiva 2008/101/KE <sup>(2)</sup> sabiex ikunu nklużi attivitajiet tal-avjazzjoni ta' Skema għall-Iskambju ta' Emissjonijiet (flimkien id-"direttiva emendata"):

(a) il-prinċipju ta' dritt konswetudinarju internazzjonali li kull Stat għandu sovranià shiha u esklużiva fuq l-ispazju tal-ajru tiegħu;

(b) il-prinċipju ta' dritt konswetudinarju internazzjonali li ebda Stat ma jista' validament jissuġġetta taht is-sovranià tiegħu kwalunkwe parti mill-ibhra miftuħa;

(c) il-prinċipju ta' dritt konswetudinarju internazzjonali ta' libertà ta' titjir fuq l-ibhra miftuħa;

(d) il-prinċipju ta' dritt konswetudinarju internazzjonali (li l-eżistenza tiegħu mhijiex aċċettata mill-konvenut) li inġenji tal-ajru li jtiru fuq l-ibhra miftuħa huma suġġetti għall-ġurisdizzjoni esklużiva tal-pajjiż li fil-huma rreġistrati, hliel kif speċifikament stabbilit permezz tat-trattati internazzjonali;

(e) il-Konvenzjoni ta' Chicago (b'mod partikolari l-Artikoli 1, 11, 12, 15 u 24);

(f) il-Ftehim "Open Skies" (b'mod partikolari l-Artikoli 7, 11(2)(c) u 15(3));

(g) il-Protokoll ta' Kyoto (b'mod partikolari, l-Artikolu 2(2))?

Sa fejn id-domanda (1) tista' tkun risposta fl-affermattiv:

(2) Id-direttiva emendata hija invalida, jekk u sa fejn tapplika l-Iskema għall-Iskambju ta' Emissjonijiet lil daww il-partijiet ta' titjiriet (jew ġeneralment jew permezz ta' inġenji tal-ajru rreġistrati f'pajjiżi terzi) li jsiru barra mill-ispazju tal-ajru ta' Stat Membri, peress li tikser wiehed jew iktar mill-prinċipji ta' dritt konswetudinarju internazzjonali ċitati iktar 'il fuq?

(3) Id-direttiva emendata hija invalida, jekk u sa fejn tapplika l-Iskema għall-Iskambju ta' Emissjonijiet lil daww il-partijiet ta' titjiriet (jew ġeneralment jew permezz ta' inġenji tal-ajru rreġistrati f'pajjiżi terzi) li jsiru barra mill-ispazju tal-ajru ta' Stat Membri:

(a) peress li tikser l-Artikoli 1, 11 u/jew 12 tal-Konvenzjoni ta' Chicago;

(b) peress li tikser l-Artikolu 7 tal-Ftehim "Open Skies"?

(4) Id-direttiva emendata hija invalida, sa fejn tapplika l-Iskema għall-Iskambju ta' Emissjonijiet lil attivitajiet ta' avjazzjoni:

(a) peress li tikser l-Artikolu 2(2) tal-Protokoll ta' Kyoto u l-Artikolu 15(3) tal-Ftehim "Open Skies";

(b) peress li tikser l-Artikolu 15 tal-Konvenzjoni ta' Chicago, waħdu jew flimkien mal-Artikoli 3(4) u 15(3) tal-Ftehim "Open Skies";

(c) peress li tikser l-Artikolu 24 tal-Konvenzjoni ta' Chicago, waħdu jew flimkien mal-Artikolu 11(2)(c) tal-Ftehim "Open Skies"?

Diviżjoni tal-Kanċellazzjoni tat-3 ta' Settembru 2006 (1107C);

— (jekk ikun il-każ) tirrinviya l-kawża quddiem l-UASI sabiex tinghata deċiżjoni ġdida;

— tikkundanna lill-intervenjenti u lill-UASI għall-ispejjeż sostnuti mill-appellanti fil-kuntest tal-appell.

(<sup>1</sup>) Direttiva 2003/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tat-13 ta' Ottubru 2003, li tistabbilixxi skema għall-iskambju ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra ġewwa l-Komunità u li temenda d-Direttiva 96/61/KE (ĠU Edizzjoni Speċjali bil-Malti, Kapitolu 15, Vol. 7, p. 631).

(<sup>2</sup>) Direttiva 2008/101/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tad-19 ta' Novembru 2008, li temenda d-Direttiva 2003/87/KE sabiex tinkludi l-attivitajiet tal-avjazzjoni fl-iskema għall-iskambju ta' kwoti tal-emissjonijiet ta' gassijiet serra ġewwa l-Komunità (ĠU L 8, p. 3)

### Aggravji u argumenti prinċipali

L-appellanti tqis li s-sentenza tal-Qorti Ġenerali għandha tiġi annullata minhabba l-aggravji li ġejjin:

### Appell ipprezentat fit-22 ta' Lulju 2010 minn Ravensburger AG mis-sentenza mogħtija fid-19 ta' Mejju 2010 mill-Qorti Ġenerali (It-Tmien Awla) fil-Kawża T-108/09, Ravensburger vs UASI — Educa Borrás (Memory)

(Kawża C-369/10)

(2010/C 260/13)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

#### Partijiet

Appellanti: Ravensburger AG (rappreżentanti: H. Harte-Bavendamm u M. Goldmann, avukati)

Appellat: L-Uffiċċju għall-Armonizzazzjoni fis-Suq Intern (Trade marks u Disinni)

#### Talbiet tal-appellanti

— tiddikjara l-appell mis-sentenza tal-Qorti Ġenerali tad-19 ta' Mejju 2010 (T-108/09) ammissibbli;

— tannulla s-sentenza tal-Qorti Ġenerali;

— tannulla d-deċiżjoni tat-Tieni Bord tal-Appell tat-8 ta' Jannar 2009 (R 305/2008-2) u, jekk ikun il-każ, id-deċiżjoni tad-

(1) znaturament tal-provi, sa fejn il-Qorti Ġenerali interpretat b'mod żbaljat id-dikjarazzjonijiet ta' fatt tal-appellanti dwar il-lista ta' prodotti tat-trade mark Komunitarja inkwistjoni meta indikat li kien "stabbilit f'dan il-każ li l-prodotti li għalihom it-trade mark ikkontestata giet irregiistrata jinkludu, b'mod partikolari, il-logħob ta' memorja";

(2) znaturament tal-provi, sa fejn il-Qorti Ġenerali applikat l-Artikolu 52(1)(a) tar-Regolament dwar it-trade mark Komunitarja (<sup>1</sup>) flimkien mal-Artikolu 7(1)(c) tal-imsemmi regolament, u billi applikat kriterju vvizzjat u restrittiv wisq għall-finijiet tal-evalwazzjoni tal-karattru deskrittiv ta' trade mark verbali, jiġifieri r-regiistrazzjoni tat-trade mark Komunitarja Nru 1 203 629, "MEMORY";

(3) znaturament tal-provi, sa fejn il-Qorti Ġenerali applikat l-Artikolu 52(1)(a) tar-Regolament dwar it-trade mark Komunitarja flimkien mal-Artikolu 7(1)(b) tal-imsemmi regolament, u billi applikat kriterju vvizzjat u restrittiv wisq għall-finijiet tal-evalwazzjoni tan-nuqqas ta' karattru deskrittiv ta' trade mark verbali, jiġifieri r-regiistrazzjoni tat-trade mark Komunitarja Nru 1 203 629, "MEMORY";

(4) znaturament tal-provi, sa fejn il-Qorti Ġenerali bbażat ruhha kważi esklużivament fuq l-użu lingwistiku prezunt f'pajjiżi mhux Ewropej li qegħdin 'il bogħod.

(<sup>1</sup>) Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 207/2009, tas-26 ta' Frar 2009, dwar it-trade mark Komunitarja (ĠU L 78, p. 1).